

Navodila in pravila za sodelovanje v nagradni igri "Počitnice na avstrijskem Štajerskem"

1. člen (splošne določbe)

Ta pravila določajo način izvedbe Soletti nagradne igre »Počitnice na avstrijskem Štajerskem« (v nadaljevanju: nagradna igra). Organizator nagradne igre je Kelly Ges.m.b.H., Hermann-Gebauer-Straße 1, 1220 Dunaj, Avstrija v sodelovanju s slovenskim podjetjem Intersnack, d. o. o., Brnčičeva ulica 29, 1231 Ljubljana – Črnuče, Slovenija ter švicarskim podjetjem Intersnack Switzerland Ltd, Route du Mont Cartmel 2, 1762 Givisiez (v nadaljevanju organizator). Nagradna igra poteka v treh državah: Avstriji, Sloveniji in Švici. Za slovenske potrošnike je odgovorno podjetje Intersnack, d. o. o.

Pravila nagradne igre so javno objavljena na spletni strani www.soletti.at in www.soletti.si.

S temi pravili in pogoji organizator določa pravice, obveznosti in pogoje za sodelovanje v nagradni igri. Nagradna igra se zaključi s podelitvijo zadnjih nagrad oz. 31. 12. 2021.

2. člen (namen, kraj in trajanje nagradne igre)

Namen nagradne igre je promocija in izvajanje trženjskega komuniciranja blagovne znamke Soletti ter posredno pospeševanje prodaje.

Oglaševanje in udeležba v nagradni igri poteka skladno s predpisi o oglaševanju izdelkov, ki jih daje organizator nagradne igre na slovenski, avstrijski in švicarski trg.

Nagradna igra se izvaja na območju Slovenije, Avstrije in Švice in poteka od 1. 3. 2021 do vključno 31. 12. 2021 do 24. ure.

Nagradna igra se komunicira in oglašuje tudi na materialih na prodajnih mestih.

3. člen (pogoji sodelovanja)

V nagradni igri lahko sodelujejo državljani Republike Slovenije, Avstrije in Švice, rezidenti Republike Slovenije, Avstrije in Švice, ki so starejši od 18 let. Če je

nagrajenec mlajši od 18 let, ga mora zastopati oseba, starejša od 18 let, ki ima po zakonu in/ali na podlagi ustreznega pooblastila pravico, da zastopa omenjeno mladoletno osebo.

Zaposleni v družbah Intersnack, d. o. o., Kelly Ges.m.b.H, Intersnack Switzerland Ltd. in njihovi ožji družinski člani (vključno z zunaj zakonskimi partnerji) ne morejo sodelovati v nagradni igri. Tudi vsi ostali, ki se prijavijo, ne smejo imeti nikakršne podpore s strani organizatorja. Vsako takšno sodelovanje se šteje kot neveljavno.

Organizator si pridržuje pravico, da diskvalificira in izključi sodelujoče, ki manipulirajo s procesom sodelovanja ali na kakršen koli način kršijo pravila sodelovanja ali škodljivo vplivajo na nagradno igro.

Pogoj za sodelovanje v nagradni igri je, da so udeleženci seznanjeni in se strinjajo s pravili. Šteje se, da s sodelovanjem v nagradni igri udeleženec pristane na vse pogoje in pravila v zvezi z nagradno igro. Nakup ni pogoj za sodelovanje v nagradni igri.

Udeleženci nagradne igre sami krijejo vse stroške sodelovanja v nagradni igri. Med stroške sodelovanja uvrščamo strošek dostopa do interneta, strošek elektrike itn.

4. člen (način sodelovanja)

V nagradni igri lahko sodelujejo le posamezniki (fizične osebe).

Nagradna igra poteka na blagovni znamki Soletti, in sicer na Soletti slanih palčkah 250 g, ki so v posebni promocijski embalaži.

V nagradni igri je mogoče sodelovati večkrat oz. enkrat vsak mesec.

Postopek sodelovanja v nagradni igri:

- 1) Kupite Soletti palčke 250 g, ki imajo srček »Steiermark« na sprednji strani vrečke.
- 2) Izrežite zeleni »Steiermark« srček iz vrečke ter zberite 5 srčkov.
- 3) Natisnite zbirateljski karton in nalepite srčke. Zbirateljski karton je na voljo na: https://www.soletti.at/fileadmin/02_Gewinnspiele/Heimaturlaub/Soletti-Sammelpasse-Maerz-2021.pdf oz. <https://www.soletti.at/gewinnspiele/heimaturlaub/>.

- 4) Polni karton pošljite na Intersnack, d. o. o., Brnčičeva 29, 1231 Ljubljana – Črnuče oz. ga naložite v prijavni obrazec na avstrijski spletni strani: <https://www.soletti.at/gewinnspiele/heimaturlaub/sammelpass-hochladen/>
- 5) S pravilno oddanim kartončkom sodelujete v nagradnih žrebanjih.

Na zgornji strani je zbirateljski karton v nemškem jeziku. Prevod v slovenščini se glasi: *Včeraj. Danes. Vedno.*

Ustrezni mesec: npr. marec 2021

Soletti Joe svetuje: Zbiraj srčke in zadeni.

Navodila: Kupi Soletti palčke, zberi 5 srčkov in jih pošlji na Intersnack, d. o. o., Brnčičeva 29, 1231 Ljubljana Črnuče ter sodeluj v mesečnih žrebanjih. Prejmeš lahko 3-dnevne družinske počitnice na avstrijskem Štajerskem (2 odrasla in 2 otroka, polpenzion). Nakup ni pogoj za sodelovanje. Več na www.soletti.si.

Vsak mesec bo na voljo nov zbirateljski karton, ki bo ustrezno označen (mesec izdaje). Zbirateljski karton velja v mesecu izdaje ter v prihodnjem mesecu.

Npr. zbirateljski karton, na katerem piše: marec 2021:

- izdan je bil v marcu 2021;
- veljavnost zbiranja srčkov: marec in april 2021;
- kupon »marec 2021« lahko naložite do vključno 30. 4. 2021.

Vsi kuponi, ki bodo naloženi na spletni strani [soletti.at](http://www.soletti.at) do vključno 23.59 na zadnji dan v mesecu bodo vključeni v žrebanje. Pri kuponih, ki bodo poslani po pošti na podjetje Intersnack, d. o. o. se upošteva datum poštnega žiga.

Bodite pozorni na to, da bo vsak mesec izdan nov zbirateljski karton. Svetujemo vam, da nalepke na kupon nalepite šele, ko imate zbranih 5 srčkov. V nasprotnem primeru se vam lahko zgodi, da boste imeli na kuponu za marec 2021 samo 3 srčke, na kuponu za april 2021 pa 2 srčka. Vendar kupona za marec ne bo več veljaven za npr. naložitev v maju 2021.

Kot je navedeno zgoraj se polni zbirateljski kupon pošlje po pošti ali pa naloži na avstrijski spletni strani www.soletti.at.

Prevod strani se glasi:

- Pflichtfelder – obvezno izpolniti
- Name* - ime in priimek
- E-Mail Adresse* - elektronski naslov
- Sammelpass* - naloži zbirateljski karton

- Teilnahmebedingungen* – To je potrebno obkljukati. Pomeni, da se strinjate s temi pravili sodelovanja.
- Datenverarbeitung* - To so pravila zasebnosti, ki se nanašajo na obisk spletnih strani. Če želite prevod te strani, vam ga lahko posredujemo. Pošljite nam zahtevo na e-mail: nagrada@intersnack.si.
- Sammelpass hochladen – oddaj zbirateljski kupon

Za sodelovanje v nagradni igri je potrebno (poleg zbirateljskega kupona) oddati tudi osebne podatke: ime in priimek, veljavni elektronski naslov ter obkljukati možnosti: Strinjam se s Pravili in pogoji nagradne igre ter Pravili o zasebnosti.

Vsak, ki pravilno odda zahtevane podatke, sodeluje v mesečnih žrebanjih.

Če je nagrajenec otrok in ta nima veljavnega osebnega dokumenta, je potrebno pripisati ime in priimek staršev ali skrbnikov.

V nagradni igri je mogoče sodelovati večkrat.

Nakup ni pogoj za sodelovanje v nagradni igri.

Tudi brez nakupa lahko sodelujoči prejmejo nagrado. Sodelujoči lahko pošljejo Soletti logotip na naslov: Intersnack, d. o. o., Brnčičeva 29, 1231 Ljubljana – Črnuče. Logotipu je potrebno dodati svoje osebne podatke: ime in priimek, naslov, poštna številka, naziv pošte. V primeru izžrebanosti bo nagrajenec pred prevzemom nagrade pozvan, da posreduje tudi svojo davčno številko.

Logotip in osebne podatke je potrebno poslati do zadnjega dne v mesecu. Pri tem se upošteva datum poštnega žiga.

5. člen (nagrade in nagradna žrebanja)

Nagrade:

- Vsak mesec bo izžreban nagrajenec, ki bo prejel vavčer za družinske počitnice od podjetja Brückler Service OG (www.familienurlaub-steiermark.at).
- Izjema sta meseca junij in julij, ko bo organizirano samo eno žrebanje v avgustu.

Vavčer se lahko vnovči za vnaprej določen hotel (ki bo objavljen na spletni strani www.soletti.at (na tej bo tudi povezava do hotela, ki nudi prevod v angleškem jeziku).

Če boste potrebovali slovenski prevod, nam pošljite zahtevo na nagrada@intersnack.si.

Vavčer vključuje 3-dnevne družinske počitnice na avstrijskem Štajerskem (2 odrasla in 2 otroka, polpenzion).

Izbrani hotel se bo spreminjal mesečno in bo objavljen na začetku meseca na spletni strani www.soletti.at. Vavčerja ni mogoče vnovčiti v terminu od 24. 12. 2021 do 6. 1. 2022.

Vrednost vavčerja je različna, vendar se giba med 450 in 950 €, odvisno od hotela, termina in starosti otrok.

Pred izdajo vavčerja slovenskemu nagrajencu, bo le-ta pozvan, da predloži davčno številko. Če je ne bo predložil v roku 14 delovnih dni po prejetju obvestila, se sklepa, da se je nagradi odpovedal in nagrada ne bo podeljena.

Nagrada ni prenosljiva na tretjo osebo. Nagrade ni mogoče zamenjati za gotovino ali za katerokoli drugo nagrado, drugo blago ali storitev.

Nagrade podeli organizator pod pogoji, ki so določeni s temi pravili.

Plačilo vseh davkov od nagrad je odgovornost organizatorja.

Žrebanja bodo do vsakega 5. dne v mesecu (odvisno od praznikov in vikendov). Žrebanje bo izvedeno s strani Kelly Ges.m.b.H in bo vključevalo sodelujoči iz vseh treh držav. Žrebanja ne bodo javna. Posamezno žrebanje se zaključi, ko so izžrebani vsi nagrajenci, ki izpolnjuje vse pogoje sodelovanja.

Vsa žrebanja bodo izvedena naključno.

Komisija oz. zaposleni organizatorja bo med samim žrebanjem ugotavljal veljavnost sodelujočih (glede na pogoje sodelovanja).

Če bo izžreban/a nagrajenec/ka, ki je oddal/a pomanjkljive oz. neveljavne podatke, se bo žrebanje za posamezno nagrado pojavljalo toliko časa, da bo izžrebanec/ka ustrezala zahtevam nagradne igre.

Za vsa žrebanja se vodi skupni zapisnik, ki vsebuje podatke: datum, ura in kraj žrebanja, navzoče osebe, potek žrebanja ter izžrebance, ki ustrezajo zahtevam nagradne igre. Zapisnik se izdelava v enem izvodu ter se hrani v Avstriji.

Rezultati vseh žrebanj so dokončni in pritožba nanje ni mogoča.

Če je nagrajenec otrok in ta nima veljavnega dokumenta, je potrebno pripisati ime in priimek staršev ali skrbnikov.

6. člen (objava nagrajencev)

Seznam izžrebancev ne bo javno objavljen, se pa hrani pri organizatorju Kelly Ges.m.b.H. in je na voljo na zahtevo.

Vendar vseeno vsi izžrebanci izrecno dovoljujejo objavo svojega imena, priimka in kraja bivanja na spletnih straneh omenjenih podjetij in na povezanih objavah, ki promovirajo to nagradno igro, za kar od organizatorja ne bodo zahtevali nikakršnega plačila ali odškodnine.

7. člen (pošiljanje nagrad)

Nagrada bo nagrajencu izročena šele po prejetju osebnih podatkov. Vsi izžrebanci, ki so prebivalci Republike Slovenije, bodo na elektronski naslov, ki so ga navedli ob prijavi (oddaji zbirateljskega kupona) pozvani, da v roku 14 delovnih dni sporočijo osebne podatke: ime in priimek, naslov, pošta številka, naziv pošte in davčna številka.

Nagrada jim bo nato poslana na način, ki bo dogovorjen s posameznim nagrajencem.

Organizator ne odgovarja za dostavo nagrad, morebitno izgubljene ali poškodovane pošiljke oz. morebitno škodo, ki bi jo utrpel sodelujoči zaradi logističnih ovir, tehničnih težav ali drugih napak.

Organizator tudi ne odgovarja za morebitno škodo, ki bi nastala kot posledica prevzema ali koriščenja nagrade oz., ki bi izvirala iz nagrad, s čimer se udeleženci izrecno strinjajo.

Če bo poslana nagrada vrnjena organizatorju, se šteje, da jo je nagrajenec zavrnil. Ta nagrada nato ostane organizatorju kot ne-podeljena in se lahko uporabi za druge namene.

Strošek dostave nagrad po pošti bo poravnal organizator nagradne igre.

S poslano nagrado prenehajo vse obveznosti organizatorja do nagrajenca.

Organizator si pridržuje pravico, da ne podeli nagrad v zgoraj zapisanih primerih ter tudi v primerih, ko:

- sodelujoči ne izpolni pogojev za prevzem nagrade;
- se pojavi dvom o istovetnosti podatkov;
- nagrajenec nima zbirateljskega kartona oz. ga na zahtevo organizatorja ne predloži;
- sodelujoči ni oddal pravih osebnih podatkov.

8. člen **(varstvo osebnih podatkov)**

Organizator nagradne igre se zavezuje, da bo pridobljene osebne podatke uporabljal, shranjeval in varoval v skladu z Zakonom o varstvu osebnih podatkov (ZVOP-1) (Uradni list RS, št. 94/07 – uradno prečiščeno besedilo 1) ter da jih bo uporabljal izključno za namen, za katerega jih je pridobil.

Poleg Zakona o varstvu osebnih podatkov bodo osebni podatki varovani tudi skladno z Zakonom o elektronskih komunikacijah (ZEKom) (Uradni list RS, št. 13/2007-IPB1, 110/2009) in Splošno uredbo o varstvu podatkov (v nadaljevanju GDPR).

V skladu z GDPR sme upravljalec osebnih podatkov obdelovati osebne podatke, če je podana osebna privolitev posameznika. Osebna privolitev je prostovoljna izjava volje posameznika, da se lahko njegovi osebni podatki obdelujejo za določen namen, ki jo uporabnik potrdi v sklopu oddaje prijave v nagradno igro " Počitnice na avstrijskem Štajerskem".

Splošni pogoji promocijske aktivnosti vključujejo tudi sledečo izjavo:

»Potrjujem, da sem seznanjen/a s pravili nagradne igre »Počitnice na avstrijskem Štajerskem«. Dovoljujem, da podjetje Intersnack, d. o. o. in Kelly Ges.m.b.H moje osebne podatke uporabita za namene izvedbe te nagradne igre. Soglasje za obdelavo osebnih podatkov lahko kadar koli prekličem s pisno zahtevo, poslano po elektronski

pošti na naslov nagrada@intersnack.si ali po pošti na Intersnack, d. o. o., Brnčičeva ulica 29, 1231 Ljubljana – Črnuče. Nagradna igra traja od 1. 3. do 31. 12. 2021.«

Organizator bo v vlogi upravljalca osebne podatke, ki jih pridobi od sodelujočih, uporabljal izključno za naslednja namene:

- izvedbo nagradne igre v vseh vidikih;
- pošiljanje nagrad;
- morebitno objavo nagrajencev na spletnih straneh (velja samo za izžrebance).

Organizator zbrane osebne podatke obdeluje in varuje v skladu z veljavno zakonodajo s področja varstva osebnih podatkov v vseh treh omenjenih državah. Pri izvajanju te nagradne igre bo vse osebne podatke skrbno varoval in dovolj dostop do njih izključno zaposlenim, ki so se obvezali k ustreznim obvezam zaupnosti.

Vsi podatki bodo hranjeni v bazi podatkov podjetja Intersnack, d. o. o. in Kelly Ges.m.b.H. Organizator bo zagotovil, da se osebni podatki posameznika obdelujejo izključno za namene izvajanja te nagradne igre.

Organizator osebnih podatkov ne bo prenašal ali obdeloval izven Evropskega gospodarskega prostora (EGP) brez skladnosti s Standardnimi pogodbenimi določili o varstvu podatkov (ali drugimi podobnimi določili, ki bi jih lahko sčasoma potrdila Evropska Komisija).

Organizator pridobljenih osebnih podatkov v nobenem primeru ne bo posredoval ali razkril tretjim osebam.

Pridobljeni osebni podatki se hranijo v skladu z zakonskim rokom ali do preklica hrambe osebnih podatkov s strani sodelujočega.

Sodelujoči je seznanjen, da:

- lahko zahteva vpogled v svoje osebne podatke ali podatke otroka;
- lahko zahteva popravek netočnih osebnih podatkov;
- lahko zahteva izbris osebnih podatkov (pravica do pozabe), če so izpolnjene predpostavke iz člena 17 GDPR, predvsem pa v primeru preklica privolitve pridobljene za obdelavo osebnih podatkov za namene te nagradne igre;
- lahko zahteva omejitve obdelave osebnih podatkov;
- lahko zahteva brezplačni prenos osebnih podatkov v strukturirani, splošno uporabljani in strojno berljivi obliki;
- lahko vloži pritožbo pri nadzornem organu, v primeru če meni, da obdelava osebnih podatkov krši Splošno uredbo o varstvu podatkov.

Posameznik lahko vloži zahtevek za uveljavitev pravic iz prejšnjega odstavka ali pridobi dodatne informacije v zvezi z obdelavo in varovanjem osebnih podatkov pri pooblaščenih osebah za varstvo podatkov preko elektronskega naslova nagrada@intersnack.si ali na naslovu Intersnack, d. o. o., Brnčičeva ulica 29, 1231 Ljubljana - Črnuče. Posameznik lahko pritožbo na obdelavo osebnih podatkov, ki ni skladna s temi splošnimi pogoji promocijske aktivnosti, vloži pri Informacijskem pooblaščenca RS.

9. člen (dodatne informacije)

Ta pravila so dostopna na spletni strani nagradne igre www.soletti.si.

Vse pritožbe in reklamacije v zvezi z izvedbo nagradne igre rešuje organizator. V primeru utemeljenih pritožb se organizator zavezuje, da jih bo odpravil v čim krajšem času in o tem obvestil sodelujočega oziroma po potrebi tudi druge sodelujoče.

Organizator se zavezuje, da bo naredil vse, kar je v njegovi moči, da bo nagradna igra korektno izpeljana, odgovornost pa ne vključuje primerov višje sile. V primeru okoliščin, na katere organizator ne more vplivati (višja sila, logistične ovire, tehnične težave), lahko organizator odpove nagradno igro. O tem mora obvestiti udeležence. To bo objavljeno na spletni strani www.soletti.si. V takšnem primeru organizator udeležencem ne odgovarja za nastalo škodo.

Organizator si pridružuje pravico sprememb pravil, če to zahtevajo vzroki tehnične ali komercialne narave ali vzroki na strani javnosti. O vseh spremembah in novostih nagradne igre bo organizator udeležence obveščal na spletni strani www.soletti.si.

Odločitev organizatorja o vseh vprašanjih v zvezi z nagradno igro oz. uporabo teh pravil je dokončna in velja za vse udeležence.

Pravila so obvezujoča za organizatorja, vse zaposlene in druge osebe, ki so kakor koli povezane z nagradno igro, ki je predmet tega pravilnika ter za vse udeležence nagradne igre, ki s sodelovanjem v njej soglašajo s temi pravili.

Morebitne spore, nastale v zvezi z nagradno igro, bodo udeleženci in organizator reševali sporazumno, če to ne bo mogoče, je za reševanje sporov pristojno stvarno pristojno sodišče v Ljubljani.

Povezave na povezane spletne strani so bile ustvarjene na dan 11. 3. 2021.

Vprašanja in dodatne informacije v zvezi z nagradno igro lahko naslovite na elektronski naslov: nagrada@intersnack.si.

Ljubljana, 11. 3. 2021